## TASNİF DIŞI

HRK.: 73695959-3700-23107 -15/Hrk.Eğt.D.Dz.Güv.Ş./47633

28 Nisan 2015

#### **DUYURU METNI**

- 1. DENİZKURDU (DK) 2015 Tatbikatı (14-28 Mayıs 2015) kapsamında Deniz Ulaştırması için İşbirliği ve Rehberlik (DUİR) faaliyetleri 13-18 Mayıs 2015 tarihlerinde Ege Denizi'nde icra edilecektir.
- 2. DUİR Faaliyetlerinin istenilen hedeflere ulaşabilmesi maksadıyla, milli ticari deniz ulaştırmamızda yer alan tüm unsurların tatbikata iştiraki önem arz etmektedir.
- 3. Bu kapsamda, tatbikatın Ege Denizinde seyir halinde gemilere de duyurulması maksadıyla İngilizce olarak hazırlanan metin aşağıda sunulmuştur.

#### "COASTAL WARNING

### AEGEAN SEA

- 1. EXERCISE DENIZKURDU 2015 NAVAL COOPERATION AND GUIDANCE FOR SHIPPING (NCAGS) ACTIVITIES WILL TAKE PLACE BETWEEN 13-18 MAY 2015 IN EAGEAN SEA. THE PARTICIPATING UNITS INCLUDE NAVAL FORCES, NATIONAL AUTHORITIES, NATIONAL ADMINISTRATIONS AND ORGANISATION WITH RELATION TO THE ACTION OF THE STATE AT SEA. DURING THIS EXERCISE, NCAGS STRUCTURE WILL BE ACTIVATED.
- 2. THE NCAGS AREA IS DEFINED AS THE NORTH OF 37.00 N, IN INTERNATIONAL WATERS. NCAGS PROCEDURES WILL BE USED TO INTERACT WITH MERCHANT SHIPPING THROUGHOUT THE EXERCISE PERIOD.
- 3. DURING THIS PERIOD THE COOPERATION OF MERCHANT SHIPS WILL BE OF SIGNIFICANT VALUE FOR THE EXERCISE. ALL MERCHANT AND FISHING SHIPS GREATER THAN 300 GRT APPROACHING THE EXERCISE AREA OR PORTS WITH IN THE NCAGS AREA ARE INVITED TO PARTICIPATE TO IMPROVE THE REPORTING AND EXCHANGE OF INFORMATION. SUCH REPORTING IS VOLUNTARY, HOWEVER ORGANISATIONS ARE ENCOURAGED TO SUPPORT THIS SERVICE WHICH IS AIMED AT BENEFITTING SHIPPING OPERATING IN THE VICINITY OF MILITARY ACTIVITY.
- 4. SHIPPING AUTHORITIES AND MERCHANT, FISHING SHIPS ARE KINDLY REQUESTED TO COLLABORATE WITH THE TURKISH NAVY SHIPPING CENTER LOCATED IN IZMIR. INDIVIDUAL MERCHANT AND FISHING VESSELS WILL BE ENCOURAGED TO REPORT DIRECTLY TO THE TURKISH NAVY SHIPPING CENTER WHEN APPROACHING OR SAILING WITHIN THE NCAGS AREA BY SENDING ABBREVIATED VERSION OF FORMAT ALFA. THESE REPORTS SHOULD BE SENT AT LEAST 24 HOURS IN ADVANCE OF ENTERING THE AREA OF EXERCISE.
- 5. VESSELS ARE INVITED TO CONTACT THE TURKISH NAVY SHIPPING CENTER, E-MAIL: <a href="mailto:turkishnavyshippingcenter@dzkk.tsk.tr">turkishnavyshippingcenter@dzkk.tsk.tr</a> FAX: +90 0232 367 31 01.
- 6. PROVISION OF THIS INFORMATION WILL ASSIST IN THE PRACTICE OF COMPILING AN ACCURATE SHIPPING PLOT FOR THE SECURITY OF SHIPPING BY NAVAL FORCES. IT WILL ALSO HELP THE PROCESS TO REDUCE UNNECESSARY VHF TRAFFIC BETWEEN MERCHANT SHIPS AND NAVAL VESSELS.

TASNIF DIŞI

# TASNIF DISI

HRK.: 73695959-3700-2]103-15/Hrk.Eğt.D.Dz.Güv.Ş./42633 28 Nisan 2015

- 7. WHEN IN OR APPROACHING THE EXERCISE AREA, SHIPPING MAY BE CONTACTED BY PARTICIPATING NAVAL VESSELS OR TURKISH NAVY SHIPPING CENTER.
- CANCEL THIS MSG 19 MAY 2015."
- Metnin COASTAL WARNING ve NAVWARN olarak yayınlanması SHOM Dairesi Başkanlığı 4. tarafından sağlanacaktır.

(e-İMZALI) M.Kemal UZUN Dz.Yb. Dz.Güv.Ş.Md.